

چون حقاہ مخصوصا
قراءت مفیدہ

ÇOCUKLARA MAHSUS
KIRAAT-I MÜFÎDE

محمد فؤاد

Mehmed Fuad

TIPKIBASIM

محمد نواز

چو جقلرك مخصوصا
قرايت مفيدك

چو جقلرك تهذيب اخلاقه خادم معلومات و دروس مفيده ي
و برچوق رسملى حاوى قرائت كتابيدر،

صاحب و ناشرى :



معارف نظارت جليله سنك في ه ربيع الاخر سنه ۳۲۳ و في ۷ مايس
سنه ۳۲۱ تاريخلو و ۱۳۶۱ نومرولى رخصتنامه سيله طبع اولتمشدر

استانبول

(آ.آ.آصا دوريان) شركت مرثيه مطبعه سى — باب عالی جاده سندھ نومرو ۵۲

۱۳۶۱

بعد اداء ماوجب علينا

جناب خالق کائنات خلیفہ مکارم شمار و شہریار عالی تبار ولی نعمت بی منتز افند من حضرت لرینی دنیار طور دنجہ با کمال عافیت اریکه پیرای شوکت و شان بیورسون آمین .

دور جلیل بی عدیل هایونلرنده معارف عثمانیه ده حصوله کلان ترقیات فوق العاده تسلیم کردہ یار و اغیاردره اسباب ترقیات ، ممالک شاهانه تک هر طرفنده اک اوافق کویلره وارنجیه قدر مکتبلر تأسیس و کشادی و تحصیل ابتدائیک عمومی و مجبوری طوتلسی قضیه لرینه معطوف اولدینی آزاده اشتباهدر . فی الحقیقه تحصیل ابتدائی جداً نظر اهمیت و اعتنا به النغمه شایاندر .

جسمی کبی ذهنی ده هنوز پک کوزیه بر چوجفک نه صورتله تعلیم و تربیه سی حفظ صحتہ ، ایجاب حاله موافق اوله جغنی تعیین و تقدیر ایدہ بیلیمک خصوصی اک زیاده دوشونیهلہ جک مواد دندر .

فرانسه ده ، همان بتون مدت حیاتی تعلیم و تربیه اطفاله متعلق آثار مفیده تدوینسه حصر ایتمش محررین مشهوره دن ژ . برونو نام ذاتک بو یولده کی مؤلفاتی هر کس کبی نمده نظر تقدیر و استحسانمی جانب ایتمش ایدی .

چوجقلرک ایلمک قرآتی اوراق اوزره ترتیب ایتمش اولدینی رساله بی خبلی زمان اول لسانمزه نقل ایلمشدم . انجق شمدی به قدر طبع و نشرینه موفق اوله مامشدم .

سایه معرفت پیرایه حضرت شہریار اعظمیده بو دفعه شو املم دخی ساحه حصوله کلدی .

بواثر ، مدید بر تجربه و تدقیق محصولی اوراق اعتباریلہ چوجقلرک تهذیب اخلاقنه خدمتله برابر عینی زمانده خبلی معلومات ابتدائیه اکتساب ایدہ بیلہ لرینی تأمین ایلیه جکنده ترددہ محل اولدیغندن مساعی واقعه م نزد ارباب معارفده مظهر تقدیر اولورسه محرر عاجز ایچون نه بیوک شرف !

محمد فؤاد

ومن الله التوفيق

.....

اخلاق

- ۹ -

اللَّهُ عَظِيمُ الشَّانِ حَضْرَتِی

یوہیقدر، آفشام مکبیرہ خانہ کزہ عودت* ابتدائیکمز زمانہ
والدہ کزہ — «فارم آج، اوشیورم، بورغونم.» دیرسکز. والدہ کز
علی العجلہ* استدیگمز شہری نرارك ایرو. قلباً: — «بر والدہ یہ
مالک اولو نہ قدر ایرو!» دیرسکز.

یوہیقدر، والدہ کزردہ دھا ابی، دھا مرصحنی بر ذات وارد کہ
والدہ بی سزہ او اصسانہ ایتمہ ورتت* وشفقی* الا او الہام*
یورمشور. سزہ ہرشیٹی اصسانہ ایرو، اورزردہ بشادیغمز برلری،
بزہ ضیائار* اولادہ کونشی ورتوہ لائانی ضلوہ ایلیاہ او ذات اہل
واعلادہ، جناب مقدر. آنک امرینہ اطاعت* دنواہیسنردہ اجتناب*
ایرو رک وظائف عبودیتی* ایفایہ* ہالیشمالیرو.

ضیائار = ایشیق صاچہ، ایدینق ویرمہ

اطاعت = بیوکی طرفندن ویرلین
امرئ طوعق

اجتناب = صاقینوب چکینمہ

عبودیت = قوللق

ایفا = بر امرئ یرینہ کتیرمک

عودت = کری کلک

علی العجلہ = عجلہ ایلہ، چابوجاق

رتت = آجیمہ

شفقت = مرصحنہ سومہ

الہام = حق تعالی طرفندن انسانک

قلبنہ برشی طوعمہ